



KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER

Bruxelles, den 10.06.2003
KOM(2003)337 endelig

Forslag til

RÅDETS FORORDNING

**om fastsættelse af de justeringskoefficienter,
der finder anvendelse fra den 1. januar 2003
på vederlag til tjenestemænd ved de Europæiske Fællesskaber,
som gør tjeneste i tredjelande**

(forelagt af Kommissionen)

BEGRUNDELSE

- I. Ved forordning (Euratom, EKSF, EØF) nr. 3019/87 af 5. oktober 1987 ændredes vedtægten ved tilføjelse af et bilag X, som indeholder særlige bestemmelser og undtagelsesbestemmelser for tjenestemænd ved De Europæiske Fællesskaber, der gør tjeneste i tredjelande.

Der indføres navnlig en specifik lønordning, og artikel 11, 12 og 13 i det nye bilag omhandler vederlag til tjenestemænd, der gør tjeneste i tredjelande. Ifølge disse bestemmelser udbetales vederlaget i euro i Belgien, men det kan også – helt eller delvis – udbetales i det lands valuta, hvor tjenestemanden gør tjeneste. I sidstnævnte tilfælde korrigeres den del af vederlaget, der udbetales i lokal valuta, med en justeringskoefficient.

I henhold til bilagets artikel 13 skal Rådet hver sjette måned fastsætte de justeringskoefficienter, der finder anvendelse i tredjelande.

Nærværende forslag vedrører fastsættelsen af de justeringskoefficienter, der fra 1. januar 2003 finder anvendelse på vederlag til tjenestemænd ved De Europæiske Fællesskaber, som gør tjeneste i tredjelande.

Den budgetmæssige indvirkning er ubetydelig i forhold til delegationernes samlede driftsbudget.

- II. Ved forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 2175/88 af 18. juli 1988 fastsatte Rådet de første justeringskoefficienter, der fandt anvendelse fra den 10. oktober 1987. Justeringskoefficienterne er siden da blevet fastsat af Rådet hver sjette måned, senest ved forordning nr. 101/2003 af 15. januar 2003, som fik virkning den 1. juli 2002.

Bestemmelserne om vederlag til tjenestemænd, der gør tjeneste uden for Fællesskabet, er baseret på princippet om, at de vederlag, der udbetales i den lokale valuta til de tjenestemænd, der gør tjeneste i tredjelande, i købekraft skal svare til de vederlag, der udbetales i Bruxelles.

Anvendelsen af dette princip er baseret på den beregning af de økonomiske pariteter, som foretages af Eurostat. Justeringskoefficienten er den faktor, der bliver resultatet, når værdien af den økonomiske paritet divideres med vekselkursen. Ved fastsættelsen af justeringskoefficienterne skal man således først og fremmest beregne de økonomiske pariteter mellem de forskellige tjenestesteder og Bruxelles.

De anvendte vekselkurser er kurserne for december 2002.

Tabel A viser for alle tjenestesteder og for januar 2003 de nye økonomiske pariteter, de dertil svarende vekselkurser og de deraf følgende justeringskoefficienter.

Tabel B viser for alle tjenestesteder den procentvise udvikling i tallene i tabel A i forhold til det foregående halvår.

BILAG

TABEL A

	TJENESTESTED	Økonomiske pariteter januar 2003	Vekselkurs december 2002 (*)	Justerings- koefficienter januar 2003 (**)
(***)	Afghanistan	0	0	0,0
	Albanien	112,7	137,077	82,2
(***)	Algeriet	0	0	0,0
	Angola	70,38	53,9181	130,5
	Argentina	2,078	3,4691	59,9
	Australien	1,659	1,7806	93,2
	Bangladesh	39,05	57,5924	67,8
	Barbados	2,493	1,97687	126,1
	Belize	1,858	1,9682	94,4
	Benin	569,9	655,957	86,9
	Bolivia	4,591	7,3909	62,1
	Bosnien-Hercegovina	1,452	1,95583	74,2
	Botswana	3,763	5,94331	63,3
	Brasilien	1,93	3,15516	61,2
	Bulgarien	1,49	1,95583	76,2
	Burkina Faso	531,7	655,957	81,1
(***)	Burundi	0	0	0,0
	Cambodja	3093	3801,17	81,4
	Cameroun	651	655,957	99,2
	Canada	1,229	1,5634	78,6
	Chile	542,3	708,961	76,5
	Colombia	1794	2648,81	67,7
	Comorerne	528,4	491,968	107,4
	Congo-Brazzaville	717,9	655,957	109,4

	TJENESTESTED	Økonomiske pariteter januar 2003	Vekselkurs december 2002 (*)	Justerings- koefficienter januar 2003 (**)
	Costa Rica	339	372,684	91,0
	Côte d'Ivoire	682,5	655,957	104,0
(***)	Cuba	0	0	0,0
	Cypern	0,5749	0,57303	100,3
	Den Centralafrikanske Republik	727,9	655,957	111,0
	Den Demokratiske Republik Congo	577,1	395,948	145,8
	Den Dominikanske Republik	14,23	20,2455	70,3
	De Nederlandske Antiller	1,889	1,76825	106,8
	Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien	46,93	60,0322	78,2
	Djibouti	205,6	176,548	116,5
(***)	Ecuador	0	0	0,0
	Egypten	3,145	4,5931	68,5
	Eritrea	6,153	13,925	44,2
	Estland	11,92	15,6466	76,2
	Etiopien	6,625	8,5679	77,3
	Fiji	1,504	2,09798	71,7
	Filippinerne	31,18	53,7476	58,0
	Gabon	749	655,957	114,2
	Gambia	10,58	22,1	47,9
	Georgien	0,9548	0,9934	96,1
	Ghana	6626	8250	80,3
	Guatemala	6,897	7,55312	91,3
	Guinea	1594	1967,1	81,0
	Guinea-Bissau	902,9	655,957	137,6
	Guyana	134,4	177,819	75,6
	Haiti	25,48	37,2525	68,4

	TJENESTESTED	Økonomiske pariteter januar 2003	Vekselkurs december 2002 (*)	Justerings- koefficienter januar 2003 (**)
	Hongkong	8,223	7,7471	106,1
	Indien	26,41	47,9	55,1
	Indonesien	8355	8954,51	93,3
	Israel	4,836	4,64613	104,1
	Jamaica	54,4	49,3637	110,2
	Japan (Naka)	171,3	121,37	141,1
	Japan (Tokyo)	182,8	121,37	150,6
	Jordan	0,6288	0,704321	89,3
	Kap Verde	84,54	110,265	76,7
	Kasakhstan	1,047	0,9934	105,4
	Kenya	69,88	79,6467	87,7
	Kina	7,616	8,2699	92,1
	Kroatien	7,12	7,44313	95,7
(***)	Laos	0	0	0,0
	Lesotho	5,116	9,18	55,7
	Letland	0,4561	0,5982	76,2
	Libanon	1656	1493,33	110,9
(***)	Liberia	0	0	0,0
	Litauen	2,674	3,4528	77,4
	Madagaskar	5745	6638	86,5
	Malawi	80,04	83,0798	96,3
(***)	Malaysia	0	0	0,0
	Mali	604,1	655,957	92,1
	Malta	0,4257	0,4147	102,7
	Marokko	9,248	10,5125	88,0
	Mauretanien	181	268,46	67,4

	TJENESTESTED	Økonomiske pariteter januar 2003	Vekselkurs december 2002 (*)	Justerings- koefficienter januar 2003 (**)
	Mauritius	24,13	29,718	81,2
	Mexico	9,738	10,0672	96,7
	Mozambique	18470	23868	77,4
	Namibia	6,19	9,18	67,4
(***)	Nepal	0	0	0,0
	Nicaragua	12	14,5102	82,7
	Niger	579,8	655,957	88,4
	Nigeria	110,1	125,516	87,7
	Norge	10,59	7,288	145,3
	Ny Kaledonien	146,1	119,332	122,4
	Pakistan	33,58	58,2917	57,6
	Papua Ny Guinea	2,654	4,28633	61,9
	Paraguay	4249	6758,92	62,9
	Peru	3,364	3,5524	94,7
	Polen	3,129	3,9795	78,6
	Rumænien	18240	33330	54,7
	Rusland	1,174	0,9934	118,2
	Rwanda	484,5	497,429	97,4
	Salomonøerne	6,087	7,5805	80,3
	São Tomé og Príncipe	6050	9256,15	65,4
(***)	Saudi-Arabien	0	0	0,0
	Schweiz	1,832	1,4746	124,2
	Senegal	540,3	655,957	82,4
	Serbien og Montenegro	39,36	60,9572	64,6
	Sierra Leone	1838	2150	85,5
(***)	Singapore	0	0	0,0

	TJENESTESTED	Økonomiske pariteter januar 2003	Vekselkurs december 2002 (*)	Justerings- koefficienter januar 2003 (**)
	Slovakiet	33,58	42,139	79,7
	Slovenien	198,3	229,764	86,3
(***)	Somalia	0	0	0,0
	Sri Lanka	66,06	95,738	69,0
	Sudan	113,5	261,542	43,4
	Surinam	1604	2520	63,7
	Swaziland	5,168	9,18	56,3
	Sydafrika	5,162	9,18	56,2
	Sydkorea	1267	1199,83	105,6
	Syrien	34,72	51,7	67,2
(***)	Taiwan	0	0	0,0
	Tanzania	704,4	979,045	71,9
	Tchad	757,5	655,957	115,5
	Thailand	29,08	43,5844	66,7
	Tjekkiet	28,31	30,892	91,6
	Togo	647,5	655,957	98,7
	Tonga	1,451	2,25454	64,4
	Trinidad og Tobago	5,094	6,23453	81,7
	Tunesien	1,105	1,3792	80,1
	Tyrkiet	1302000	1540000	84,5
	Uganda	1513	1821,05	83,1
	Ukraine	1,079	0,9934	108,6
	Ungarn	178,8	237,95	75,1
	Uruguay	18,37	27,1943	67,6
	USA (New York)	1,223	0,9934	123,1
	USA (Washington)	1,186	0,9934	119,4

	TJENESTESTED	Økonomiske pariteter januar 2003	Vekselkurs december 2002 (*)	Justerings- koefficienter januar 2003 (**)
	Vanuatu	161,6	135,195	119,5
	Venezuela	1079	1384,37	77,9
	Vestbredden - Gazastriben	4,528	4,64613	97,5
	Vietnam	9434	15416,4	61,2
	Zambia	2473	4844,98	51,0
	Zimbabwe	103,6	55,4002	187,0
	Ækvatorialguinea	690	655,957	105,2

(*) € 1 = local valuta (Georgien, Kasakhstan, Rusland, Ukraine = USD)

(**) Bruxelles = 100%

(***) Foreligger ikke

BILAG

TABEL B

	TJENESTESTED	UDVIKLING (i %)		
		januar 2003 i forhold til juli 2002		
		Økonomiske pariteter	Vekselkurs	Justerings- koefficienter
(***)	Afghanistan	0	0	0,0
	Albanien	-1,57	-2,52	-4,0
(***)	Algeriet	0	0	0,0
	Angola	58,16	-40,65	12,5
	Argentina	6,56	-7,57	-0,9
	Australien	1,04	-7,27	-5,8
	Bangladesh	-0,48	-5,96	-6,1
	Barbados	0,08	-5,96	-5,6
	Belize	0,43	-7,56	-6,6
	Benin	-0,65	0	-0,7
	Bolivia	2,2	-11,35	-8,2
	Bosnien-Hercegovina	-1,69	0	-1,7
	Botswana	7,7	-3,07	4,5
	Brasilien	5,99	-35,6	-21,8
	Bulgarien	5,23	0	5,2
	Burkina Faso	0,02	0	0,0
(***)	Burundi	0	0	0,0
	Cambodja	0,81	-5,73	-4,6
	Cameroun	0,84	0	0,8
	Canada	0	-8,7	-8,0
	Chile	5,28	-17,98	-10,8
	Colombia	4,91	-21,21	-13,4
	Comorerne	3,45	0	3,5
	Congo-Brazzaville	6,15	0	6,2

	TJENESTESTED	UDVIKLING (i %)		
		januar 2003 i forhold til juli 2002		
		Økonomiske pariteter	Vekselkurs	Justerings- koefficienter
	Costa Rica	2,63	-11,82	-8,2
	Côte d'Ivoire	-3,6	0	-3,6
(***)	Cuba	0	0	0,0
	Cypern	1,2	0,96	2,2
	Den Centralafrikanske Republik	0,5	0	0,5
	Den Demokratiske Republik Congo	30,01	-35,09	-3,8
	Den Dominikanske Republik	2,08	-22,98	-17,0
	De Nederlandske Antiller	0	-5,96	-5,6
	Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien	-0,34	1,52	1,2
	Djibouti	-1,58	-5,96	-7,1
(***)	Ecuador	0	0	0,0
	Egypten	1,68	-7,81	-5,7
	Eritrea	4,24	-12,46	-7,3
	Estland	-1,65	0	-1,7
	Etiopien	0,29	-8,11	-7,2
	Fiji	0,6	-5,17	-4,4
	Filippinerne	-0,13	-17,37	-14,9
	Gabon	0,19	0	0,2
	Gambia	10,48	-33,33	-17,1
	Georgien	-1,28	-5,96	-6,8
	Ghana	4,48	-15,06	-9,2
	Guatemala	1,03	-2,11	-1,1
	Guinea	3,44	-9,15	-5,2
	Guinea-Bissau	2,36	0	2,4
	Guyana	1,2	0,68	1,9
	Haiti	4,26	-48,41	-29,8

	TJENESTESTED	UDVIKLING (i %)		
		januar 2003 i forhold til juli 2002		
		Økonomiske pariteter	Vekselkurs	Justerings- koefficienter
	Hongkong	-1,85	-5,95	-7,4
	Indien	0,49	-6,44	-5,6
	Indonesien	4,46	-6,36	-1,8
	Israel	1,4	-0,24	1,2
	Jamaica	1,82	-9,35	-6,9
	Japan (Naka)	-1,55	-4,85	-6,1
	Japan (Tokyo)	-1,19	-4,85	-5,8
	Jordan	-0,13	-5,96	-5,8
	Kap Verde	2,03	0	2,0
	Kasakhstan	0,19	-5,96	-5,5
	Kenya	0,07	-10,48	-9,4
	Kina	-1,26	-8,46	-9,0
	Kroatien	-0,13	-1,06	-1,2
(***)	Laos	0	0	0,0
	Lesotho	4,2	-0,84	3,3
	Letland	-1,23	-2,98	-4,1
(***)	Libanon	7,25	-7,25	0,0
(***)	Liberia	0	0	0,0
	Litauen	-1,87	0	-1,9
	Madagaskar	0,16	-9,49	-8,5
	Malawi	22,09	-19,28	2,4
(***)	Malaysia	0	0	0,0
	Mali	5,87	0	5,9
	Malta	-0,26	-1,05	-1,3
	Marokko	0,35	-1,79	-1,4
	Mauretanien	3,78	-5,84	-1,9

	TJENESTESTED	UDVIKLING (i %)		
		januar 2003 i forhold til juli 2002		
		Økonomiske pariteter	Vekselkurs	Justerings- koefficienter
	Mauritius	2,16	-7,68	-5,1
	Mexico	16,99	-10,23	6,1
	Mozambique	4,23	-9,81	-5,1
	Namibia	14,44	-0,84	13,5
(***)	Nepal	0	0	0,0
	Nicaragua	-3,54	-9,23	-11,7
	Niger	-1,39	0	-1,4
	Nigeria	6,07	-14,14	-7,1
	Norge	0,19	1,96	2,2
(***)	Ny Kaledonien	0	0	0,0
	Pakistan	1,73	-7,92	-5,7
	Papua Ny Guinea	9,85	-24,47	-11,8
	Paraguay	15,46	-45,47	-20,6
	Peru	-0,56	-9,71	-9,4
	Polen	-1,01	-5,63	-6,3
	Rumænien	6,42	-6,06	0,3
	Rusland	-0,68	-5,96	-6,3
(***)	Rwanda	0	0	0,0
	Salomonøerne	24,91	-24,94	0,0
	São Tomé og Príncipe	0,33	-14,38	-12,3
(***)	Saudi-Arabien	0	0	0,0
	Schweiz	-1,19	-0,61	-1,8
	Senegal	0,09	0	0,1
	Serbien og Montenegro	-0,05	-0,78	-0,8
	Sierra Leone	3,2	-14,62	-10,0
(***)	Singapore	0	0	0,0

	TJENESTESTED	UDVIKLING (i %)		
		januar 2003 i forhold til juli 2002		
		Økonomiske pariteter	Vekselkurs	Justerings- koefficienter
	Slovakiet	0,72	3,55	4,4
	Slovenien	9,26	-1,86	7,3
(***)	Somalia	0	0	0,0
	Sri Lanka	1,52	-8,07	-6,1
	Sudan	1,7	-6,63	-4,6
	Surinam	4,29	-24,94	-16,5
	Swaziland	4,72	-0,84	3,9
	Sydafrika	5,5	-0,84	4,6
	Sydkorea	-0,47	-5,12	-5,3
	Syrien	1,82	-19,88	-15,1
(***)	Taiwan	0	0	0,0
	Tanzania	2,21	-7,67	-5,1
	Tchad	1,27	0	1,3
	Thailand	1,15	-11,07	-8,9
	Tjekkiet	-2,58	-1,39	-3,9
	Togo	1,25	0	1,3
	Tonga	1,11	-12,76	-10,3
	Trinidad og Tobago	0,87	-7,57	-6,2
	Tunesien	0,55	-3,46	-2,8
	Tyrkiet	8,41	-15,18	-5,9
	Uganda	0,27	-10	-8,9
	Ukraine	-0,92	-5,96	-6,5
	Ungarn	-0,33	2,22	1,9
	Uruguay	28,46	-69,88	-24,4
	USA (New York)	0,16	-5,96	-5,5
	USA (Washington)	0,59	-5,96	-5,1

	TJENESTESTED	UDVIKLING (i %)		
		januar 2003 i forhold til juli 2002		
		Økonomiske pariteter	Vekselkurs	Justerings- koefficienter
	Vanuatu	1,13	-7,13	-5,6
	Venezuela	14,46	-47,28	-22,3
	Vestbredden - Gazastriben	1,57	-0,24	1,3
	Vietnam	1,76	-12,3	-9,4
	Zambia	5,32	-25,15	-15,8
	Zimbabwe	44,53	-9,43	32,1
	Ækvatorialguinea	5,09	0	5,1
(***) Foreligger ikke				

Forslag til

RÅDETS FORORDNING

**om fastsættelse af de justeringskoefficienter,
der finder anvendelse fra den 1. januar 2003
på vederlag til tjenestemænd ved de Europæiske Fællesskaber,
som gør tjeneste i tredjelande**

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR -

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og om ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i disse Fællesskaber, som fastsat ved forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 259/68¹ og senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2265/2002², særlig artikel 13, stk. 1, i bilag X,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Der bør tages hensyn til udviklingen i leveomkostningerne i lande uden for Fællesskabet, og der bør derfor fastsættes nye justeringskoefficienter med virkning fra den 1. januar 2003 for vederlag, som udbetales i tjenestestedets valuta til tjenestemænd, der gør tjeneste i tredjelande.
- (2) Justeringskoefficienterne for betalinger på basis af forordning (EF) nr. 101/2003³, kan medføre tilpasninger i opadgående eller nedadgående retning af vederlag med tilbagevirkende kraft.
- (3) Der bør foretages efterbetaling i tilfælde af en forhøjelse af vederlagene som følge af de nye justeringskoefficienter.
- (4) Der bør foretages tilbagesøgning af for meget udbetalte beløb i tilfælde af en nedsættelse af vederlagene som følge af de nye justeringskoefficienter for perioden mellem den 1. januar 2003 og datoen for denne forordnings ikrafttræden.
- (5) En eventuel tilbagesøgning bør dog højst kunne omfatte de seneste seks måneder forud for datoen for afgørelsen om fastsættelse af koefficienterne, og virkningerne af tilbagesøgningen bør kunne fordeles over en periode på højst tolv måneder at regne fra datoen for nævnte afgørelse i lighed med, hvad der gælder for justeringskoefficienterne inden for Fællesskabet på vederlag og pensioner til De Europæiske Fællesskabers tjenestemænd og øvrige ansatte –

¹ EFT L 56 af 4.3.1968, s. 1.

² EFT L 347 af 20.12.2002, s. 1.

³ EFT L 16 af 22.01.2003, s. 1.

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

De justeringskoefficienter, der gælder med virkning fra den 1. januar 2003 for vederlag til De Europæiske Fællesskabers tjenestemænd, som gør tjeneste i tredjelande, og som udbetales i tjenestelandets valuta, er fastsat i bilaget.

Til beregning af disse vederlag anvendes de vekselkurser, der blev brugt ved gennemførelsen af Den Europæiske Unions almindelige budget for den måned, der gik forud for den i stk. 1 omhandlede dato.

Artikel 2

1. Såfremt de justeringskoefficienter, der er fastsat i bilaget, medfører en forhøjelse af vederlagene, foretager institutionerne de nødvendige efterbetalinger.
2. Såfremt de justeringskoefficienter, der er fastsat i bilaget, medfører en nedsættelse af vederlagene, foretager institutionerne med tilbagevirkende kraft en tilpasning i nedadgående retning for perioden mellem den 1. januar 2003 og datoen for denne forordnings ikrafttræden.

En tilpasning med tilbagevirkende kraft, som indebærer tilbagesøgning af for meget udbetalte beløb, omfatter dog højst de seneste seks måneder forud for datoen for denne forordnings ikrafttræden. Tilbagesøgningen fordeles over en periode på højst tolv måneder at regne fra samme dato.

Artikel 3

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den [...]

På Rådets vegne
Formand

BILAG

	TJENESTESTED	Justerings- koefficienter januar 2003
(***)	Afghanistan	0,0
	Albanien	82,2
(***)	Algeriet	0,0
	Angola	130,5
	Argentina	59,9
	Australien	93,2
	Bangladesh	67,8
	Barbados	126,1
	Belize	94,4
	Benin	86,9
	Bolivia	62,1
	Bosnien-Hercegovina	74,2
	Botswana	63,3
	Brasilien	61,2
	Bulgarien	76,2
	Burkina Faso	81,1
(***)	Burundi	0,0
	Cambodja	81,4
	Cameroun	99,2
	Canada	78,6
	Chile	76,5
	Colombia	67,7
	Comorene	107,4
	Congo-Brazzaville	109,4
	Costa Rica	91,0
	Côte d'Ivoire	104,0

	TJENESTESTED	Justerings- koefficienter januar 2003
(***)	Cuba	0,0
	Cypern	100,3
	Den Centralafrikanske Republik	111,0
	Den Demokratiske Republik Congo	145,8
	Den Dominikanske Republik	70,3
	De Nederlandske Antiller	106,8
	Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien	78,2
	Djibouti	116,5
(***)	Ecuador	0,0
	Egypten	68,5
	Eritrea	44,2
	Estland	76,2
	Etiopien	77,3
	Fiji	71,7
	Filippinerne	58,0
	Gabon	114,2
	Gambia	47,9
	Georgien	96,1
	Ghana	80,3
	Guatemala	91,3
	Guinea	81,0
	Guinea-Bissau	137,6
	Guyana	75,6
	Haiti	68,4
	Hongkong	106,1
	Indien	55,1
	Indonesien	93,3

	TJENESTESTED	Justerings- koefficienter januar 2003
	Israel	104,1
	Jamaica	110,2
	Japan (Naka)	141,1
	Japan (Tokyo)	150,6
	Jordan	89,3
	Kap Verde	76,7
	Kasakhstan	105,4
	Kenya	87,7
	Kina	92,1
	Kroatien	95,7
(***)	Laos	0,0
	Lesotho	55,7
	Letland	76,2
	Libanon	110,9
(***)	Liberia	0,0
	Litauen	77,4
	Madagaskar	86,5
	Malawi	96,3
(***)	Malaysia	0,0
	Mali	92,1
	Malta	102,7
	Marokko	88,0
	Mauretanien	67,4
	Mauritius	81,2
	Mexico	96,7
	Mozambique	77,4
	Namibia	67,4

	TJENESTESTED	Justerings- koefficienter januar 2003
(***)	Nepal	0,0
	Nicaragua	82,7
	Niger	88,4
	Nigeria	87,7
	Norge	145,3
	Ny Kaledonien	122,4
	Pakistan	57,6
	Papua Ny Guinea	61,9
	Paraguay	62,9
	Peru	94,7
	Polen	78,6
	Rumænien	54,7
	Rusland	118,2
	Rwanda	97,4
	Salomonøerne	80,3
	São Tomé og Príncipe	65,4
(***)	Saudi-Arabien	0,0
	Schweiz	124,2
	Senegal	82,4
	Serbien og Montenegro	64,6
	Sierra Leone	85,5
(***)	Singapore	0,0
	Slovakiet	79,7
	Slovenien	86,3
(***)	Somalia	0,0
	Sri Lanka	69,0
	Sudan	43,4

	TJENESTESTED	Justerings- koefficienter januar 2003
	Surinam	63,7
	Swaziland	56,3
	Sydafrika	56,2
	Sydkorea	105,6
	Syrien	67,2
(***)	Taiwan	0,0
	Tanzania	71,9
	Tchad	115,5
	Thailand	66,7
	Tjekkiet	91,6
	Togo	98,7
	Tonga	64,4
	Trinidad og Tobago	81,7
	Tunesien	80,1
	Tyrkiet	84,5
	Uganda	83,1
	Ukraine	108,6
	Ungarn	75,1
	Uruguay	67,6
	USA (New York)	123,1
	USA (Washington)	119,4
	Vanuatu	119,5
	Venezuela	77,9
	Vestbredden - Gazastriben	97,5
	Vietnam	61,2
	Zambia	51,0
	Zimbabwe	187,0

	TJENESTESTED	Justerings- koefficienter januar 2003
	Ækvatorialguinea	105,2
(***) Foreligger ikke		

FINANSIERINGSOVERSIGT

1. FORANSTALTNINGENS BETEGNELSE

Forslag til Rådets forordning om fastsættelse af de justeringskoefficienter, der fra 1. januar 2003 finder anvendelse på vederlag til tjenestemænd ved De Europæiske Fællesskaber, som gør tjeneste i tredjelande

2. BUDGETPOST

A 6000

3. RETSGRUNDLAG

Artikel 12 og 13 i bilag X til vedtægten.

4. FINANSIELLE VIRKNINGER

4.1	Foreløbige faktiske udgifter for 2003	€	125 656 000	
			(€ 10 471 333 om måneden)	(1)
4.2	Anslået virkning af justeringskoefficienterne af januar 2003	- €	52 051,54	(2)
4.3	Anslået halvårlig udgift [(2) x 6]	- €	312 309,24	
4.4	Virkningen i forhold til de foreløbige faktiske udgifter [(2) : (1)]		- 0,497086092%	

Denne finansielle virkning omfatter ikke virkningen af de mellemliggende justeringskoefficienter, som fastsættes af Kommissionen hver måned.